

## قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة

بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٢

بتفريع بعض الحصانات والامتيازات للكاتب التجارية التابعة  
لألمانيا الديمقراطية وكوريا الشمالية وفيتنام الديمقراطية

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ؛

وعلى اللائحة البرقية الصادرة بالأمر السلي المؤرخ في ٢ من أيار  
سنة ١٩٨٤ والقوانين المعدلة له ؛

وعلى القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ بشأن فرض الضريبة العارية على الإيجار  
والقوانين المعدلة له ؛

وعلى القانون رقم ٤٤٩ لسنة ١٩٥٥ بشأن السيارات وقواعد السير  
والقوانين المعدلة له ؛

وعلى القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٠ في شأن رسوم الإقامة والإيجار  
الأساسية ؛

وعلى القانون رقم ٢٣٣ لسنة ١٩٦٠ في شأن أجهزة استقبال الاذاعة  
البلغية ؛

وعلى قرار مجلس الوزراء الصادر في ٣٠ من يوليو سنة ١٩٥٠ في شأن  
إعفاء البضائع والمواد الواردة لعرضها للإعلان التجاري ؛

وبناء على ما ارتأه مجلس الدولة ؛

قرر القانون الآتي :

مادة ١ - تكون لرؤساء ونائب الرؤساء وأعضاء المكاتب التجارية  
التابعة لألمانيا الديمقراطية وكوريا الشمالية وفيتنام الديمقراطية المقيدون  
لدى وزارة الخارجية حصانة قضائية فيما يتعلق بمباشرة مهامهم الرسمية  
في الجمهورية العربية المتحدة وذلك في الحدود التي يقرها وزير الخارجية.

## قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة

بالقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٦٢

بتعديل دائرة اختصاص محكمة طنطا وشيخ الكوم الابتدائية

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ؛

وعلى القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شأن السلطة القضائية ؛

وعلى القانون رقم ١٣٤ لسنة ١٩٦٠ بإصدار قانون نظام الإدارة المحلية ؛

وعلى قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٧٥٥ لسنة ١٩٦٠ ؛

وعلى ما ارتأه مجلس الدولة ؛

قرر القانون الآتي :

مادة ١ - تفصل من دائرة اختصاص محكمة طنطا الابتدائية وتضم  
إلى دائرة اختصاص محكمة شين الكوم الابتدائية القرى الآتية :

(٦) هورين (٢) كفر حورين (٣) كفر نفوس البحري  
(٤) كفر الشيخ طيحة (٥) إيجول (٦) الجلاشة (٧) كلايشو  
(٨) أبو مشهور (٩) كفر هلال (١٠) كفر الحادية .

مادة ٢ - جميع القضايا المنظورة الآن أمام محكمة طنطا الابتدائية  
والتي أصبحت بمقتضى المادة السابقة من اختصاص محكمة شين الكوم  
الابتدائية تحال بالحالة التي هي عليها إلى هذه المحكمة بأوامر تصدرها  
محكمة طنطا الابتدائية بلحظة واحدة وبغير مصروفات ، وفي حالة غياب  
أحد الخصوم يعلن إليه الأمر مع تكليفه بالحضور في المواعيد المحددة .

ويستثنى من حكم الفقرة السابقة القضايا التي تكون قد تمت فيها المرافعة  
وأجلت للنطق بالحكم فيها .

مادة ٣ - ينشر هذا القرار بقانون في الجريدة الرسمية، ويعمل به من  
تاريخ نشره ؛

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٦ رجب سنة ١٣٨١ (٣ يناير سنة ١٩٦٢)

جمال عبد الناصر

بها التي تمنحها لهم حكوماتهم وكذلك يعفون من رسوم رخص قيادة السيارات الخاصة .

مادة ٤ - تعفى من الرسم المقرر على أجهزة استقبال الإذاعة التلفزيونية الأجهزة المخصصة لاستعمال المكاتب التجارية المشار إليها ورؤسائها ونائبهم والأعضاء .

وكذلك تعفى هذه المكاتب ورؤسائها ونوابهم والأعضاء من الضريبة على تسيير السيارات ومن الرسم السنوي المقرر في المادتين ٦ ، ٧ من القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٠ في شأن رسوم الإذاعة والأجهزة اللاسلكية .

مادة ٥ - يسرى الإعفاء من الرسوم والعوائد الجمركية المقرر وفقا للأحكام السابقة على الأشياء التي استحقت عنها هذه الرسوم والعوائد ولم يتم تحصيلها حتى العمل بهذا القانون .

مادة ٦ - لا تمنح الحصانات والمزايا التي تقررها المواد السابقة إلا بشرط المعاملة بالمثل .

مادة ٧ - تستحق الرسوم والعوائد الجمركية في حالة التصرف في الأشياء التي أضيفت من هذه الرسوم والعوائد وفقا لأحكام هذا القانون إلى شخص لا يتمتع بالإعفاء . ولا يجوز إجراء هذا التصرف إلا بعد إخطار مصلحة الجمارك وسداد الرسوم والعوائد الجمركية المستحقة على أساس حالة هذه الأشياء وقيمتها وقت التصرف وطبقا للتعريف الجمركية والقواعد السارية وقت التحصيل .

وتستثنى من هذا الحكم حالة تصريف رؤساء المكاتب ونوابهم في الأشياء التي أضيفت بعد مضي أربع سنوات من تاريخ سحبها من الجمارك ، ما لم يكن نظام المعاملة بالمثل يعنى بغير ذلك .

مادة ٨ - ينشر هذا القرار بقانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ما

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٦ رجب سنة ١٣٨١ ( ٣ يناير سنة ١٩٦٢ )

جمال عبد الناصر

د ٢ - يتمتع كل من المكاتب التجارية الميينة في المادة السابقة بنامات الآتية :

( ١ ) الإعفاء من الرسوم والعوائد الجمركية في حدود سيارتين للاستعمال للكتب وسيارة واحدة للاستعمال الشخصي لكل من رئيس المكتب ، والسيارات المعفاة على هذا الوجه تعفى أيضا من الرسوم والعوائد كية المقررة على البترين .

ويجوز زيادة الحد المقرر لإعفاء السيارات المخصصة للاستعمال الرسمي في مكتب بموافقة وزارة الخارجية .

( ٢ ) الإعفاء من الرسوم والعوائد الجمركية على ما تستورده بقصد شمال الرسمي أو بقصد الاعلان التجاري في الحدود الميينة بقرار مجلس الوزراء الصادر في ٣ من يوليو سنة ١٩٥٠ في شأن إعفاء البضائع والمواد اردة لمرضا للإعلان التجاري . وتستثنى من هذا الإعفاء المواد الغذائية لأدخلة والمشروبات .

مادة ٣ - يتمتع رؤساء المكاتب التجارية ونوابهم وأعضاء هذه المكاتب كورون في المادة الأولى كل في الحدود المقررة له بالمزايا الآتية :

( ١ ) يعفى رؤساء المكاتب ونوابهم من الرسوم والعوائد الجمركية النسبة إلى ما يستوردونه من مواد غذائية وأدوية ومشروبات ، وكذلك ما يستوردونه من أثاث وأدوات منزلية وأمتعة شخصية لهم ولزوجاتهم ولأولادهم الناصر .

( ٢ ) يعفى أعضاء المكاتب من الرسوم والعوائد الجمركية بالنسبة إلى ما يستوردونه خلال السنة أشهر التالية لوصولهم من أثاث وأدوات منزلية وأمتعة شخصية لهم ولزوجاتهم ولأولادهم الناصر ، ويشمل هذا الإعفاء سيارة واحدة مستعملة لكل عضو .

ويجوز مد الأجل المقرر للأعضاء على هذا الوجه بموافقة وزارة الخارجية .

( ٣ ) يعفى رؤساء المكاتب ونوابهم وأعضاء هذه المكاتب من الضريبة العامة على الإراد بالنسبة إلى المرتبات والأجور والتعويضات وما يلحق